

Einladung zur

Einwohnergemeinde-Versammlung vom Freitag, 04. Juni 2010, 20.15 Uhr, Gemeindesaal

Traktanden:

1. Beschlussprotokoll der Einwohnergemeinde-Versammlung vom 11. Dezember 2009
2. Genehmigung der Rechnung 2009
 - 2.1 Friedhofkasse
 - 2.2 Feuerwehrzweckverband DELTA
 - 2.3 Einwohnerkasse
3. Sondervorlage: Neue Waldhütte Thürnen; Projekt und Kreditgenehmigung (Total Kosten Fr. 476'000.00), Anteil Einwohnergemeinde Thürnen 50% Fr. 238'000.00
4. Umbau Schopf Kindergarten / Erstellung Doppelgarage; Projekt und Kreditgenehmigung Fr. 100'000.00
5. Ersatzwahl eines Mitgliedes für die Rechnungs- und Geschäftsprüfungskommission für den Rest der Amtsperiode bis 30. Juni 2012
6. Orientierungen
7. Verschiedenes

Wichtige Unterlagen wie Pläne, Reglemente, Berichte und detaillierte Rechnung liegen ab Dienstag, 25. Mai 2010 bei der Gemeindeverwaltung zur Einsichtnahme auf.

Der Gemeinderat

Kommentar und Anträge zur Traktandenliste vom 04. Juni 2010

1. Beschlussprotokoll vom 11. Dezember 2009

Das Protokoll der Einwohnergemeinde-Versammlung vom 11. Dezember 2009 liegt ab Dienstag, 25. Mai 2010 bei der Gemeindeverwaltung öffentlich zur Einsichtnahme auf.

Der Gemeinderat beantragt die Genehmigung des Protokolls.

2. Genehmigung der Rechnung 2009

2.1 Friedhofkasse 2009

Bei Aufwendungen von Fr. 320'310.15 und Erträgen von Fr. 334'384.30 schliesst die Friedhofkasse 2009 mit Ertragsüberschuss von Fr. 14'074.15 ab. Im Voranschlag 2009 wurde ein Aufwandüberschuss von Fr. 13'850.00 budgetiert.

Der Gemeinderat beantragt die Genehmigung der Rechnung 2009 der Friedhofkasse.

2.2 Rechnung 2009 Feuerwehrzweckverband DELTA

Gemäss den geltenden Statuten des Zweckverbandes der Feuerwehr DELTA erstellt die Betriebskommission den Voranschlag sowie die Rechnung zuhanden der drei angeschlossenen Gemeinden Thürnen, Diepflingen und Böckten. Die Verteilung der Kosten erfolgt nach dem Schlüssel gemäss den Statuten (50% der Einwohnerzahlen und 50% nach den Gebäudeversicherungssummen).

Gesamtausgaben	Fr.	224'412.10
Anteil der Gemeinde Thürnen	Fr.	98'847.50

Im Voranschlag 2009 wurden Gesamtausgaben von Fr. 211'600.00 budgetiert (Anteil Thürnen Fr. 100'000.00).

Der Gemeinderat beantragt die Genehmigung der Rechnung 2009 des Feuerwehrzweckverbandes DELTA.

2.3 Rechnung 2009 der Einwohnerkasse

Bei Aufwendungen von Fr. 4'348'165.89 und bei Erträgen von Fr. 4'416'976.30 schliesst die Rechnung 2009 der Einwohnerkasse mit einem Ertragsüberschuss von Fr. 68'810.41 ab. Im Voranschlag war ein Aufwandüberschuss von Fr. 172'050.00 vorgesehen.

Aufwand

301-305: Beim Betriebspersonal kam eine zusätzliche Arbeitskraft stundenweise zum Einsatz. Die höheren Sozialversicherungsbeiträge der Lehrpersonen gleichen sich mit Rückstellungen (461) wieder aus.

310: Der Aufwand für Büromaterial und Drucksachen ist im Rahmen der Rechnung 2008, war jedoch zu tief budgetiert.

312: Der Heizölbestand per 31.12.2009 wurde als Rechnungsabgrenzung dem Jahr 2010 belastet.

314: Vom budgetierten baulichen Unterhalt am Verwaltungsgebäude ist im Hinblick auf eine Gesamtsanierung nur ein Teil zur Ausführung gelangt. Beim Strassenunterhalt waren jedoch unvorhergesehene Reparaturen infolge Gewitterschäden dringend nötig. Im Weiteren fiel der Unterhalt für Leitungen der Spezialfinanzierungen Wasser/Abwasser deutlich tiefer aus.

318: Weniger Kosten für Dienstleistungen bei Wasser/Abwasser bewirken die Differenzen zum Budget.

332: Der gute Rechnungsabschluss 2009 erlaubt zusätzliche Abschreibungen auf sämtlichen Sachgütern des Verwaltungsvermögens.

351/352: Die Entschädigung an den Kanton für die Abwasserreinigung zeigt sich im Vergleich mit den Kosten von 2008 in einem für die Kanalisationskasse tragbaren Rahmen.

Die budgetierten Schulgelder an die Gemeinde Sissach für spezielle Förderung fielen nicht so hoch aus wie angenommen.

361-366: Die Beiträge an die Ergänzungsleistung des Kantons und der Beitrag an den ZS-Verbund sind tiefer als vorgesehen. Die Zahlen im Asylwesen hängen von verschiedenen Faktoren ab, die beim Erstellen des Voranschlages zum Teil noch nicht bekannt waren. Die Aufwendungen im Sozialbereich sind schwierig zu budgetieren. Rückerstattungen sind in der Rubrik 436 enthalten.

380: Die beiden Spezialfinanzierungen Wasser/Abwasser schliessen mit Mehrerträgen von Fr. 92'000 ab. Budgetiert waren Mehraufwendungen von Fr. 59'500.

382: Aufgrund des guten Rechnungsabschlusses ist eine Vorfinanzierung für die geplante Waldhütte von Fr. 200'000.00 möglich.

Ertrag

400: Die höheren Erträge des Steuerjahres 2009 stehen teilweise im Zusammenhang mit der Zunahme der steuerpflichtigen Personen. Die Mehreinnahmen der Steuern aus Vorjahren (vorwiegend 2007) betragen Fr. 165'000. In der Rechnung 2008 wurde der budgetierte Steuerertrag um diesen Betrag nicht erreicht.

434: Rückwirkend erfolgte das letzte Mal die Entschädigung für Steuerveranlagungen. Mit dem Wechsel zum Kanton wurde diese nicht mehr budgetiert.

441: Beim Finanzausgleich gingen wir von der Auszahlung gem. Rechnungsjahr 2008 aus. Im Jahr 2009 betrug jedoch der Ausgleich ca. Fr. 240.00 mehr pro Einwohner, was einer Budgetüberschreitung von Fr. 323'000.00 entspricht.

Investitionsrechnung

Die Investitionsrechnung beinhaltet den Beitrag an den FW-Zweckverband, die Renovation des alten Schlachthauses, Tempo 30, Sauberwasserleitung Langackerstrasse und den Beitrag an den Friedhofeingang Sissach.

Über die Verwendung des Ertragsüberschusses hat der Gemeinderat folgenden Beschluss gefasst:

Fr. 351'224.00	Ausserordentliche Abschreibungen
Fr. 200'000.00	Einlage in Vorfinanzierung für die neue Waldhütte Thürnen
Fr. 68'810.41	Zuweisung an Kapital

Der Gemeinderat beantragt die Genehmigung der Rechnung 2009 der Einwohnerkasse.

3. Sondervorlage: Neue Waldhütte Thürnen; Projekt und Kreditgenehmigung (Total Kosten Fr. 476'000.00), Anteil Einwohnergemeinde Thürnen 50% Fr. 238'000.00

An der Bürgerversammlung vom 27. November 2010 haben die Bürger einem Projektierungskredit von Fr. 10'000.00 für den Bau einer Waldhütte zugestimmt. Eine Projektgruppe, bestehend aus B. Schmid (GR, Hoch- und Tiefbau), Hj. Mohler (Mitglied BÜKO) und R. Buess (GR, Sicherheit und Forst), hat eine Vorlage für die Einwohnergemeindeversammlung vom 04. Juni 2010 ausgearbeitet.

Die neu zu erstellende Waldhütte soll für Bürger/Innen und Einwohner/Innen von Thürnen für gesellschaftliche Anlässe, welche sich im weitesten Sinn mit dem Thema Natur, Wald und Jagd befassen, zur Verfügung stehen. Es soll auch eine Begegnungsstätte geschaffen werden, wo sich alt und jung in einem privaten Rahmen treffen können und die Sitten und Gebräuche von "Thürnen" gefördert und überliefert werden. In diesem Rahmen sollen auch bedürftige, ältere und kranke Bürgerinnen und Bürger sozial integriert bleiben und am gesellschaftlichen Leben der Bürgerversammlung Thürnen teilhaben können.

Vorgesehene Benutzergruppen (Aufzählung ist nicht abschliessend):

Bürgerkollegium	für Waldputzer, Banntag, Materialdepot, Ersatz Rastplatz beim Bränneli etc.
Primarschule/Kindergarten	für Waldkindergarten, Waldschulstunden, etc.

Jagdgesellschaft Privater Personenkreis	Ersatz Asserplatz, evtl. Materialdepot, etc. ihm steht insbesondere die öffentliche Feuerstelle mit dem überdachten Sitzplatz zur Verfügung.
Vereine und Institutionen der Gemeinde Thürnen	für Sitzungen, Abschlusscocktail, soziale Anlässe, etc.

Die Waldhütte soll den Thürner Vereinen und Institutionen einmal im Jahr kostenlos zur Verfügung stehen. Der Standort der Hütte soll im Gebiet "Schneitlech" sein. Direkt am Waldrand gelegen ist sie gut erreichbar und durch ihre Lage bietet sie einen schönen Blick auf Thürnen. Anhand der eingeholten Offerten für den Bau der Waldhütte (Hütte, Umgebung, Anschluss an Strom und Kanalisation) werden sich die Kosten auf ca. Fr. 476'000.00 belaufen. Der Gemeinderat ist der Meinung, dass die Waldhütte aufgrund der geplanten Nutzung der Bürgergemeinde und der Einwohnergemeinde zu gleichen Teilen gehören soll und schlägt aus diesem Grunde eine Finanzierung zu jeweils 50% vor. Der Betrieb soll durch ein Reglement geregelt und durch die Büko (Hüttenwart) vollzogen werden.

Der Gemeinderat beantragt der Einwohnergemeindeversammlung dem Projekt "Neue Waldhütte" zuzustimmen und den Kredit - Anteil Einwohnergemeinde (50%) von Fr. 238'000.00 zu bewilligen. Unter der Annahme, dass die Bürgergemeinde an der Versammlung am 28. Mai 2010 den gleichen Beschluss fasst.

4. Umbau Schopf Kindergarten / Erstellung Doppelgarage; Projekt und Kreditgenehmigung Fr. 100'000.00

Wie bereits die Kommission zur Klärung der aktuellen und zukünftigen Raumbedürfnisse der Gemeinde Thürnen in ihrem Bericht festgehalten hat, ist die Lagerung der Putzmaterialien und Reinigungsmaschinen, welche im Kindergartengebäude untergebracht sind, äusserst prekär und, was die Sicherheit betrifft, problematisch. Mit dem Umbau des angebauten Schopfs soll ein Lagerraum für die Unterbringung der diversen Reinigungsmittel für den Kindergarten wie auch für die Primarschule geschaffen werden, der den heutigen Sicherheitsstandards entspricht. Als Ersatz-Raumangebot für die zurzeit im Schopf und einem kleineren Raum in der Primarschule gelagerten Aussenspielgeräte und Materialien der Primarschule und des Kindergartens, soll eine Doppelgarage in bedürfnisgerechter Grösse angeschafft werden. Geplanter Standort: Im Bereich der Nordost-Ecke des Primarschulhauses, unterhalb des Kinderspielplatzes, ins Terrain integriert. Die Kosten für den Umbau des Schopfes und für die Erstellung der Doppelgarage belaufen sich auf Fr. 100'000.--. Die benötigten finanziellen Mittel sind über die bereits getätigten Vorfinanzierungen "Schulhausliegenschaften" sichergestellt.

Der Gemeinderat beantragt der Einwohnergemeindeversammlung dem Projekt "Umbau Schopf Kindergarten / Erstellung Doppelgarage" zuzustimmen und den Kredit von Fr. 100'000.-- zu bewilligen.

5. Ersatzwahl eines Mitgliedes für die Rechnungs- und Geschäftsprüfungskommission für den Rest der Amtsperiode bis 30. Juni 2012

Herr Mark Balmer hat dem Gemeinderat schriftlich mitgeteilt, dass er - aus persönlichen Gründen - von seinem Amt als Mitglied der Geschäfts- und Rechnungsprüfungskommission mit sofortiger Wirkung zurücktritt. Der Gemeinderat bedauert die Entscheidung von Mark Balmer und wünscht ihm für die Zukunft alles Gute.

Gestützt auf die Gemeindeordnung der Einwohnergemeinde Thürnen müssen die Mitglieder der Rechnungs- und Geschäftsprüfungskommission durch die Gemeindeversammlung gewählt werden. Jeder Stimmberechtigte ist wählbar. Der Gemeinderat erwartet gerne Kandidaten-Vorschläge zu Händen der Gemeindeversammlung.

Laufende Rechnung

2009

Druckdatum: 17.05.2010

Zeit/Visum: 14:57 / g54

Konto	Laufende Rechnung Funktionale Gliederung LR	Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
1	Oeffentliche Sicherheit	224'412.10	224'412.10	211'600.00	211'600.00	214'276.65	214'276.65
14	Feuerwehr	224'412.10	224'412.10	211'600.00	211'600.00	214'276.65	214'276.65
140	Feuerwehr	224'412.10	224'412.10	211'600.00	211'600.00	214'276.65	214'276.65
140.300.00	Behörden und Kommissionen	1'230.00				1'710.00	
140.301.00	Entschädigungen Feuerwehr	103'472.50		76'000.00		82'522.75	
140.305.00	Sozialversicherungsbeiträge Feuerwehr	647.20				725.50	
140.310.00	Büromaterial, Drucksachen	1'147.15		1'450.00		1'470.35	
140.311.00	Möbilien, Maschinen, Fahrzeuge	33'037.30		40'350.00		48'466.70	
140.312.00	Wasser, Energie, Heizmaterial						
140.313.00	Verbrauchsmaterialien	4'111.60		4'500.00		6'709.65	
140.314.00	Baulicher Unterhalt durch Dritte			1'800.00			
140.315.00	Übriger Unterhalt durch Dritte	13'495.65		10'000.00		6'091.90	
140.316.00	Mieten, Pachten, Benützunggebühren	36'500.00		36'500.00		36'500.00	
140.317.00	Spesenentschädigungen						
140.318.00	Dienstleistungen, Honorare	26'971.65		38'000.00		26'664.15	
140.319.00	Übriger Sachaufwand	799.05				415.65	
140.352.00	Entschädigung an Gemeinwesen					3'000.00	
140.390.00	Verrechneter Personalaufwand	3'000.00		3'000.00			
140.426.00	Verwaltungskosten						
140.426.00	Kapitalerträge		44.55				61.05
140.434.00	Dienstleistungen		13'500.00				3'590.00
140.436.00	Rückerstattungen						450.00
140.437.00	Feuerwehbussen						
140.461.00	Beiträge von Kanton BGV						
140.462.00	Beiträge von Gemeinden		210'867.55		211'600.00		210'175.60
	Total	224'412.10	224'412.10	211'600.00	211'600.00	214'276.65	214'276.65
	Gesamttotal	224'412.10	224'412.10	211'600.00	211'600.00	214'276.65	214'276.65

Investitionsrechnung

2009

Druckdatum: 17.05.2010

Zeit/Visum: 15:00 / g54

Konto	Investitionsrechnung Funktionale Gliederung IR	Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
1	Oeffentliche Sicherheit	155'060.05	155'059.05	153'000.00	153'000.00		
14	Feuerwehr	155'060.05	155'059.05	153'000.00	153'000.00		
140	Sachgüter	155'060.05	155'059.05	153'000.00	153'000.00		
140.506.00	Möbilien, Maschinen, Fahrzeuge	155'060.05		153'000.00			
140.661.00	Beiträge von Kanton Kantonale Institutionen		71'838.00				73'800.00
140.662.00	Beiträge von Gemeinden		83'221.05				79'200.00
	Total	155'060.05	155'059.05	153'000.00	153'000.00	0.00	0.00
	Netto Aufwand		1.00				
	Gesamttotal	155'060.05	155'060.05	153'000.00	153'000.00	0.00	0.00

Rechnungsprüfungskommission der Gemeinden

4461 Böckten
4442 Diepflingen
4441 Thürnen

Thürnen, 4. Mai 2010

**Bericht und Antrag der Rechnungsprüfungskommissionen der Gemeinden
Böckten, Diepflingen und Thürnen zur Jahresrechnung 2009 des Feuerwehr-
verbundes DELTA**

Als Rechnungsprüfungskommission haben wir die Jahresrechnung 2009 des Feuerwehrverbundes DELTA geprüft. Wir haben festgestellt, dass die Jahresrechnung mit der Buchhaltung übereinstimmt, die Buchhaltung ordnungsgemäss geführt ist und die gesetzlichen Vorschriften eingehalten sind.

Aufgrund der Ergebnisse unserer Prüfung beantragen wir, die Jahresrechnung 2009 zu genehmigen.

Für die Rechnungsprüfungskommission


Grieder Alfred, 4461 Böckten


Spelser Peter, 4442 Diepflingen


Susanne Marti, 4441 Thürnen



Konto	Bestandesrechnung Bestandesgliederung	Bestand per 01.01.2009	Veränderungen		Bestand per 31.12.2009
			Zuwachs	Abgang	
1	AKTIVEN	4'521'116.22	11'443'888.81	11'316'817.60	4'648'187.43
10	FINANZVERMOEGEN	4'172'464.07	11'270'421.36	10'898'888.25	4'543'997.18
100	FLUESSIGE MITTEL	2'587'589.89	8'493'069.64	7'841'213.89	3'239'435.64
101	GUTHABEN	1'045'976.28	2'738'390.27	3'043'584.31	740'782.24
102	ANLAGEN	524'807.85			524'807.85
104	TRANSITORISCHE AKTIVEN	14'090.05	38'971.45	14'090.05	38'971.45
11	VERWALTUNGSVERMOEGEN	348'646.15	102'669.00	404'361.05	46'957.10
114	SACHGUETER	348'647.15	46'945.10	348'637.15	46'955.10
116	INVESTITIONSBEITRAEGE	2.00	55'723.90	55'723.90	2.00
13	WASSER	2.00			2.00
134	SACHGUETER WASSERVERSORGUNG	2.00			2.00
14	ABWASSERBESEITIGUNG	1.00	70'798.45	13'568.30	57'231.15
144	SACHGUETER ABWASSERBESEITIGUNG	1.00	70'798.45	13'568.30	57'231.15
2	PASSIVEN	4'521'116.22	1'256'028.09	1'128'956.88	4'648'187.43
20	FREMDKAPITAL	1'341'459.46	883'756.36	1'097'391.58	1'127'824.24
200	LAUFENDE VERPFLICHTUNGEN	859'511.76	834'074.86	1'047'780.43	745'806.19
203	PRIVATRECHTL. ZWECKVERBINDUNG	31'214.65	245.65	53.10	31'407.20
204	RUECKSTELLUNGEN	347'433.05	47'785.85	46'258.05	348'960.85
205	TRANSITORISCHE PASSIVEN	3'300.00	1'650.00	3'300.00	1'650.00
28	SONDERFINANZIERUNGEN	1'086'787.29	303'461.32	31'585.30	1'358'663.31
280	VERPFLICH. SPEZ. FINANZIERUNG	610'716.99	97'661.32		708'378.31
281	FONDS	116'070.30	6'800.00	1'565.30	120'305.00
282	VORFINANZIERUNG	360'000.00	200'000.00	30'000.00	530'000.00
29	EIGENKAPITAL	2'092'869.47	68'810.41		2'161'679.88
290	EIGENKAPITAL	2'092'869.47	68'810.41		2'161'679.88
	Total Aktiven				4'648'187.43
	Total Passiven				4'648'187.43
	Aktivenüberschuss				0.00



Konto	Laufende Rechnung Artengliederung LR	Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3	Aufwand	4'348'165.89		3'906'050.00		4'090'387.50	
30	Personalaufwand	1'624'239.69		1'508'450.00		1'600'928.59	
300	Behörden, Kommissionen	85'683.70		88'000.00		88'929.10	
301	Löhne des Verwalt./Betriebspersonal	488'505.75		480'100.00		447'243.95	
302	Löhne der Lehrkräfte	795'378.09		788'700.00		738'039.04	
305	Sozialversicherungsbeiträge	233'657.05		222'650.00		308'822.55	
307	Rentenleistungen	13'482.60		13'000.00		12'378.60	
309	Uebriger Personalaufwand	7'532.50		16'000.00		5'515.35	
31	Sachaufwand	694'956.17		787'000.00		999'613.74	
310	Büro- und Schulmaterial, Drucksachen	50'487.75		41'500.00		48'506.20	
311	Mobilien, Maschinen, Fahrzeuge	33'552.35		33'100.00		63'042.56	
312	Wasser, Energie, Heizmaterial	49'308.34		73'000.00		77'945.35	
313	Verbrauchsmaterialien	23'770.25		23'000.00		24'575.92	
314	Baulicher Unterhalt durch Dritte	139'913.90		170'000.00		278'526.03	
315	Uebriger Unterhalt durch Dritte	60'567.49		57'000.00		70'147.35	
316	Mieten, Pachten, Benützungskosten	16'787.75		20'000.00		18'128.46	
317	Spesensentschädigungen	10'057.20		11'200.00		10'060.70	
318	Dienstleistungen, Honorare (Honorare, Telefon, Porto,	310'001.14		358'200.00		408'681.15	
319	Uebriger Sachaufwand	510.00					
32	Passivzinsen	8'383.35		10'000.00		14'716.85	
320	Passivzinsen	1'925.00				2'718.00	
321	Zinsen auf Steuern	5'458.35		10'000.00		11'109.89	
329	übrige Zinsen					889.00	
33	Abschreibungen	422'569.65		64'200.00		76'346.20	
331	Verwaltungsvermögen, ordentliche Abschreibungen	48'805.50		54'200.00		60'118.30	
332	Verwaltg.vermögen, zusätz.Abschreibg	351'224.00					
334	Steuerabschreibungen	22'540.15		10'000.00		16'227.90	
35	Entschädigungen an Gemeinwesen	391'408.20		450'000.00		442'096.05	
351	Kanton	163'974.25		195'000.00		234'831.85	
352	Gemeinden	216'942.95		244'500.00		196'775.20	
353	Zweckverbände	10'491.00		10'500.00		10'491.00	
36	Eigene Beiträge	907'999.51		981'400.00		950'203.07	
360	Beiträge an Bund			5'000.00			
361	Kantone	469'004.00		520'200.00		495'972.00	
362	Gemeinden	95'579.60		98'000.00		87'894.40	
363	Zweckverbände	110'230.81		121'300.00		120'987.62	
364	Gemischtwirtschaftliche Unternehmen	70'940.10		140'000.00		112'135.80	
365	Private Institutionen	17'358.60		16'900.00		11'868.00	
366	Private Haushalte	144'886.60		80'000.00		121'345.25	
38	Einlagen in Spezialfinanzierungen	292'503.32					
380	Einlagen in Spezialfinanzierungen	92'503.32					
382	Einlagen in Vorfinanzierungen	200'000.00					
39	Interne Verrechnungen	6'106.00		5'000.00		6'481.00	
392	Verrechnete Kapitaldienste	6'106.00		5'000.00		6'481.00	



Konto	Laufende Rechnung Artengliederung LR	Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
4	Ertrag		4'416'976.30	3'734'000.00			3'914'554.66
40	Steuereinnahmen		1'662'660.05	1'385'000.00			1'358'478.00
400	Einkommens- und Vermögenssteuern		1'603'130.90	1'360'000.00			1'311'388.76
401	Ertrags- und Kapitalsteuern		16'137.60	5'000.00			47'089.25
402	Kapitalsteuern		41'391.55	20'000.00			
41	Regalien und Konzessionen		5'512.00	4'500.00			4'960.00
410	Erträge aus Regalien und Konzessionen		5'512.00	4'500.00			4'960.00
42	Vermögenserträge		84'850.15	75'800.00			108'050.95
421	Verzugszins		13'057.65	15'000.00			25'168.00
422	Kapitalerträge						120.00
423	Liegenschaftserträge des Finanzvermögens		1'084.00	1'000.00			1'084.00
426	Kapitalerträge des Verwaltungsvermögens		13'948.50	5'000.00			30'277.96
427	Liegensch.erträge Verw.Vermögen		56'760.00	64'800.00			51'410.00
43	Entgelte		494'374.95	408'100.00			547'390.05
430	Ersatzabgaben		46'585.80	48'000.00			52'699.10
431	Gebühren für Amtshandlungen		12'776.00	20'000.00			15'911.00
434	Andere Benützungsgebühren, Dienstleistungen		352'978.90	296'000.00			377'075.45
435	Verkäufe		3'635.00				105.00
436	Rückerstattungen		78'404.15	44'100.00			101'299.50
437	Bussen		25.00				300.00
44	Anteile und Beiträge ohne Zweckbindung		1'563'885.00	1'240'000.00			1'180'609.00
441	Finanzausgleich		1'563'885.00	1'240'000.00			1'180'609.00
45	Rückerstattungen von Gemeinwesen		13'455.10	13'500.00			29'190.90
451	Kantone			10'000.00			19'380.80
452	Gemeinden		13'455.10	3'500.00			9'800.10
46	Beiträge für eigene Rechnung		556'133.15	540'600.00			593'303.63
461	Kantone		553'333.15	540'600.00			590'978.63
466	Private Haushalte		2'800.00				2'325.00
48	Entnahmen aus Spezialfinanzierungen und Stiftungen		30'000.00	59'500.00			85'682.13
480	Entnahme aus Spezialfinanzierungen			59'500.00			85'682.13
482	Entnahme aus Vorfinanzierung		30'000.00				
49	Interne Verrechnungen		6'106.00	7'000.00			6'481.00
492	Verrechnete Kapitaldienste		6'106.00	7'000.00			6'481.00
	Total	4'348'165.89	4'416'976.30	3'906'050.00	3'734'000.00	4'090'387.50	3'914'554.66
	Netto Aufwand				172'050.00		175'832.84
	Netto Ertrag	65'810.41					
	Gesamttotal	4'416'976.30	4'416'976.30	3'906'050.00	3'906'050.00	4'090'387.50	4'090'387.50



Konto	Investitionsrechnung Artengliederung IR	Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
5	Ausgaben	196'525.30		59'500.00		608'680.85	
50	Sachgüter	117'743.55				119'507.15	
501	Tiefbauten	97'719.95					
503	Hochbauten	20'023.60				23'802.10	
506	Möbilen, Maschinen, Fahrzeuge					25'305.05	
509	Uebrige Sachgüter					70'400.00	
56	Investitionsbeiträge	55'723.90		59'500.00			
562	Gemeinden	16'713.25		19'500.00			
563	Zweckverbände	39'010.65		40'000.00			
59	Passivierungen	23'057.85				489'173.70	
590	Passivierte Einnahmen	17'899.85				178'197.00	
593	Uebertrag in Sonderfinanzierungen	5'158.00				310'976.70	
6	Einnahmen		23'057.85		300'000.00		489'173.70
61	Nutzungsabgaben und Vorteilsentgelte		13'057.85		300'000.00		489'173.70
610	Anschlussbeiträge		13'057.85		300'000.00		489'173.70
66	Beiträge für eigene Rechnung		10'000.00				
661	Kanton		10'000.00				
	Total	196'525.30	23'057.85	59'500.00	300'000.00	608'680.85	489'173.70
	Netto Ausgaben		173'467.45				119'507.15
	Netto Einnahmen			240'500.00			
	Gesamttotal	196'525.30	196'525.30	300'000.00	300'000.00	608'680.85	608'680.85



Gemeinde Thürnen
Rechnungs- und Geschäfts-
prüfungskommission

Thürnen, 17.05.2010

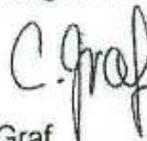
Bericht und Antrag der Rechnungs- und Geschäftsprüfungskommission der Gemeinde Thürnen zur Jahresrechnung 2009 der Einwohnergemeinde Thürnen

Als Mitglied der Rechnungs- und Geschäftsprüfungskommission haben wir die Jahresrechnung 2009 der Einwohnergemeinde Thürnen geprüft. Wir haben festgestellt, dass

- die Jahresrechnung mit der Buchhaltung übereinstimmt
- die Buchhaltung ordnungsgemäss geführt ist
- bei der Darstellung der Vermögenslage sowie der Verwaltungsrechnung die gesetzlichen Vorschriften eingehalten sind.

Die laufende Rechnung schliesst mit einem Ertragsüberschuss von Fr. 68'810.41 ab. Das Eigenkapital beträgt somit Fr. 2'161'679.88. Aufgrund der Ergebnisse unserer Prüfungen beantragen wir, die Jahresrechnung 2009 zu genehmigen.

Im Namen der
Rechnungs- und Geschäfts-
Prüfungskommission


C. Graf


S. Marti